

# A TENGERPART

Társadalmi, közgazdasági és tengerészeti napilap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Riva Szápáry, Adria-palota.

Telefon 224. szám.

Előfizetési ár:

Félsz. évre . . . 24 kor. Negyedévre . . . 6 kor.  
Félévre . . . 12 kor. Egy hónap . . . 2 kor.

Egyes szám ára 6 fillér.

HIRDE

a kiadóhivatal mérlegelő aron' számát

Hivatalos hirdetések 6 hasabos peit sorja 30 fillér.

## LEGÚJABB.

Táviratok és telefon-hírek.

### A koronázás évfordulója.

Budapest, ápr. 26. A király koronázásának évfordulóját az országgyűlés impozáns módon fogja megünnepelni. Az évforduló napján a képviselőház és a főrendiház az országháza kupolatermében a két Ház elnökének közös elnöklése alatt együttes ülést tart, amelyen manifesztációval, esetleg külön törvénynyel fogják megörökíteni a nevezetes évforduló emlékét.

### A képviselőház ülése.

Budapest, ápr. 26. A képviselőház mai ülésén harmadszori olvasásban elfogadta a marokkói sáska irtására vonatkozó törvényjavaslatot és azután megkezdte az *államoasuti beruházásokról* szóló törvényjavaslat tárgyalását. A javaslatához többen szólottak s mindannyian elfogadták azt. *Kubik* Béla a telefondíjak leszállítását sürgette.

### Egy tudós tragikus halála.

Bécs, ápr. 26. *Mosettig* Albert tanárt, a trieszti születésű hírneves sebészt, midőn tegnap a Práterben sétált, rosszul lett fogta el, mire lement a közeli Duna partjához, hogy homlokát vízzel mossa meg. Kalapját és esernyőjét letette a partra, de midőn lehajolt, beleszédült a vízbe. A 69 éves tanár felkerülvén a víz színére, segítségért kiabált, de nem volt senki a közelben s az ár

## „A TENGERPART” TÁRGZÁJA.

### A mentő.

Irtá: *Trebla*.

— Copin? te vagy az? lehetetlen! . . . Sohasem ismertem volna rád ebben az eleganciában.

— Megváltoztam. Mi? Már nem vagyok a régi lompos korhely, mi? Hja, barátom, amióta gazdag vagyok, igazán nem ismeri fel bennem senki a hajdani dologkerülő naplopót.

— Bravó! végre egy barátunk, akit a szerencse az ölébe emelt!

A két jóbarát leült a kávéház egy sarki asztalához, aztán Copin italt rendelt.

— De hát meséld el.

— Mit meséljek el?

— Szerencsédet. Hogyan jutottál a jó-módba? Mondj el mindent. Sejttem, hogy érdekes leczke lesz. Sok a dolgod? Mi a foglalkozásod?

Copin fölkaczagott.

— Semmi.

— Tehát örököltél?

magával sodorta. A Rudolf-hídig többször látták felbukkanni a vízből és a hidról egy levélhordó mentőkötelet is do-dott neki, de az elgyengült agg ember már nem volt képes a kötelet megtogni és végleg eltűnt a habokban. Holttestét még nem sikerült kifogni. Öngyilkosság fenntörzése ki van zárva.

Mosettig tanárt a sebészetről irt különféle munkáin kívül két híres felfedezése tette világhírűvé. Ő használta először a kloroformot a gyakorlati sebészetenél és ő találta fel a törött csont összeforrasztásának módját is. Ez utóbbi felfedezését Mosettig nevére is keresztelték el. A 70-es évek elején az elhunyt Erzsébet királynét is ő kezelte.

### Botrány Debreczenben.

Debreczen, április 26. Ma elfogták itt *Fülöpné* bábaasszonyt 15 esetben elkövetett erőszakos magzatelhajtás miatt. Kompromittálva van több előkelő tisztviselő és katonatiszt neje. A botrány által pattant ki, hogy *Fülöpné* klienseit folytonos zsarolásokkal zaklatta.

### A kivándorlási bizottság ülése.

A függetlenségi párt kivándorlási bizottsága tegnap délután hat órakor a függetlenségi pártkörben értekezletet tartott. Az értekezleten megválasztották a bizottság tisztikarát. Elnökké választották *Ugron* Gábort, alelnökké *Földes* Bélát, jegyzővé *ifjabb Madarász Józsefet* és *Zlinszky Istvánt*. Az értekezlet hat óráig nyolczig tartott. A bizottság legközelebbi ülése május 7-én lesz.

— Azt is, meg mást is. Hosszu historia az.

— Türelmetlenül várom az elbeszélést.

— Barátom, én megtaláltam a szerencséhez vezető utat. Mondhatom, nagyon egyszerű ut az. Csak valami különlegességre kell szert tennünk. A többi magától következik.

— Mi a te különlegességed?

— En az önfeláldozással kezdek mindent.

— Az önfeláldozással? Nem értem.

— Azonnal megmagyarázom.

— . . .

— Azt tudod, hogy minden emberre ránehezedik egyszer-másszor a baj. A legtöbb ember olyankor el is pusztul, ha nincs, aki megmentse. Nos, ilyen mentő vagyok én.

— Egy szót sem értek az egészből.

— Pedig egyszerű. Sokféle módja van ennek. Az egyik embert megbokrosodott bérkocsislótól menti meg az önfeláldozás; a másikat a Szajnából halászsza ki; a harmadikat a gyilkos rablótámadásától szabadítja meg. Ezek a mentőszolgálatok a rendőrséget illetik és nekem csak olyankor van közöm ilyen esetekhez, ha a merő véletlen hozza éppen elem az alkalmat. Ilyen alkalmam mindössze is csak egy volt, amikor egy öreg urnak tettem szol-

### A horvát koalíció és Magyarország.

Zágrábból jelentik felhivatalosan: Bizonyos körök, amelyeknek érdekében áll a letűnt kormányt ismét eleire kelteni, kritikus szinben tüntetik föl a Magyarország és Horvát-Szlavon-Dalmátországok közti viszonyt. Látszólag megerősíti ezt a felfogást a horvát sajtónak az az erősebb hangja, amelyvel a horvát-szerb koalíciónak ismeretes nyeivi es közjogi követéseit támogatja. Valósággal azonban a magyar-horvát viszonyban ez idő szerint semmiféle kritikus változásról szó sem lehet, mert a horvát kormány és a horvát koalíció közt, ha nem is a taktika, de az elvi eljárás tekintetében teljes egyetértés uralkodik. A *Pejacsevics-Nikolics*-kormány törekvése oda irányul, hogy Horvátország új politikai viszonyát a Magyarországgal való testvéries egyetértés alapján, a fiumei rezolúció szellemében állandósítsa és a horvát koalícióval egyetértőleg a kiegyezés alapjául az 1868. évi XXX. törvénycíkket és helyes értelmezését tekint. A horvát kormány lépéseket tett a budapesti illetékes köröknél, hogy a bán kiegyezési programjának keresztülviteltet kiesz-közölje. Mind a horvát képviselőknek, mind a horvát kormánynak, mind pedig *Josipovich* miniszternek törekvése az új horvát helyzet megerősítésében találkozik. Ebből következik, hogy a szituáció egyáltalán nem az ugynevezett *Josipovich*-kérdés körül forog. Horvátország összes irányadó faktora egyértelműleg arra vetik a főszólyt, hogy Magyarország az 1868-iki kiegyezési törvenyt világos szavai szerint és szellemében értelmezze és hogy ez által a tiszta, erős unionisztikus politika állandóan biztosíttassék. Horvátországban teljes a

gálatokat és az halából a végrendeletében meg is emlékezett rólam.

— Bravó.

— Hanem az én tulajdonképpeni eseteim egészen másfélék . . . Abból az elvből indulok ki, hogy a veszedelem csak arra nézve rémitő, aki ismeri a helyzet fenyegető voltát. És ez természetes is. Aki nem látja a követ, amely a háztetőről lehull, minden előzetes félelem nélkül áll a veszélyben és talán nem is méltányolja kellőleg a megmentője szolgálatát, aki a végső pillanatban elrántja a hulló kő alól. Mi? Lásd, ebből az elvből azt a másik elvet kovácsoltam, hogy az embereket figyelmeztetni kell a veszedelemre. Ezt teszem én. Teszem azonban akkor is, amikor nincsen veszedelem; mert nemde akkor is boldog az az illető, ha semmi baj sem érte, holott ő bajtól tartott.

— Ezzel a felfogással szemelem ki reggelenként a czim- és lakjegyzékből azt az urat, akit a nap folyamán figyelmeztetni fogok a veszedelemre.

— Lám, lám.

— Mondjuk, beállított *Raoul de Changay* urhoz, akiről mindössze annyit tudok, hogy az *Avenue de l'Opéra* egyik bérházában lakik. Fölkeresem és négyszemközt beszélgetésre

remény az irányban, hogy Budapestről kedvező eredmény várható és ezért nem lehet szó kritikus helyzetéről. Az összes autonóm kérdéseket illetően a horvát országgyűlés a legnagyobb támogatásban részesíti a horvát kormányt.

— **Horvátok és dalmaták.** Zágrábról jelentik: A jogpárt vezetési Biankini nevenapja alkalmából Zarába üdvözlő táviratot küldtek, amelyben a horvát nép büszkeségének mondják s az egész horvátság szabadsága és egysége előharczosaként ünneplik. Biankini azt felelte Tuskánnak, hogy arra kéri az Istent, támogassa a dalmatáknak és a horvátoknak szabadságukért és egységükért folytatott küzdelmet.

## KÜLÖNFELE.

— **A városi képviselőtestület** ma délután hat órakor Vio Ferencz dr. polgármester elnöke alatt ülést tartott, amelyen egyebek közt elhatározták, hogy Cosalában 19.500 korona költséggel befásított közteret létesítsenek. Az ülésen tárgyalás alá vették a városi tisztviselők nyugdíjszabályzatát, de csak a 4-ik pontig haladtak, azután a tárgyalás folytatását a jövő ülésre halasztották.

— **Változások a haditengerésznél.** Pólából jelentik, hogy a tartalékhajóraj parancsnokságában változás történt. Az eddigi parancsnokot, Haus Antal ellentengernagyot ugyanis a flottaállományba helyezték át. A tartalékhajóraj új parancsnokává Kausti Alajos sorhajókapitányt nevezték ki. A tengerészeti ellenőrző hivatal vezetője Dennig Henrik ellentengernagy lett, az üzleti osztály főnökévé pedig Kirchmayer György lovagot nevezték ki, aki Golkovszky Vladimir lovag helyét tölti be.

— **Új olasz főkonzul Fiumében.** A király conte Carlo Caccia Dominioni di Sillavengo, Fiuméba olasz királyi főkonzullá kinevezett eddigi ugyanitteni konzul megbízóleveléhez megadta az exequatort.

— **A külügyminisztérium kereskedempolitikai referense.** Bécből jelentik, hogy a külügyminiszter Prinzig lovagot, aki régebben a minisztérium kereskedempolitikai osztályában volt referens és aki ezután lemondván hivataláról, az Osztrák Lloyd hajózási társaság egyik igazgatója lett, ismét kinevezte a külügyminisztérium kereskedempolitikai osztályába.

kerem. Aztán előadom: — »Uram, ön halálos veszedelem fenyegeti; meg akarják ölni. Eljöttem, hogy ezt önnek tudtára adjam...» Az ekként meglátogatott ur megriad és faggat; de én természetesen nem mondhatok többet, mert állítólag a szavam köti, hogy hallgassak. Megigérem azonban, hogy resen lesznek továbbra is; neki pedig tanácsolom, hogy ne távozzék hazulról néhány napig.

— Nos, és azután?

— Mindennap meglátogatom és csillapítom a félelmeit, mignem elerkezik a nap, amelyen tudtára adom, hogy túl van a veszedelmen; a banditák lemondtak az ő megöléséről, mert a főzinkost egy verekedés alkalmával leszúrták, a többi pedig nem vágyakozik Raoul de Changay ur erszenyere... Azt hiszem, hogy fődösleges ezek után magyarázni, hogy »védenzem« nem lehet hátatlan irántam és önként nyitja meg előttem az erszenyét.

— Teringtetet!

— Ilyen esetem naponta van. De ezeknél diszkrétebbek is, amelyek többet is jövedelmeznek.

— Milyenek azok?

— A szerelmi mentőszolgálatok... Párisban vaktában belenyúlhatok bármelyik csa-

— **A hajóraj hazatérése a levantei vizekről.** Mint Pólából jelentik, a levantei vizeken czirkáló hajórajt, amely két hónappal ezelőtt indult el keleti útjára, május hó 8-ára várják vissza a pólai kikötőbe.

— **A torpedóhajóraj Fiuméba jön.** A torpedóhajóraj, amely a „Pelikan“ vezérhajóból és kilencz torpedóhajóból áll, holnap délelőtt a fiumei kikötőbe érkezik.

— **A »Szigetvár« postája.** A »Szigetvár« hadihajóra szóló levelek Pólába címzendők.

— **Kereskedelmi szakértők.** A helybeli törvényszék Billitz Sándort, Eidlitz Hugót, Rosenberg Félixet, Walluschnigg Antalt, Cunradi Jenőt, Gelletich Jánost, Steinacker Arturt és Sirola Jánost kereskedelmi szakértökké nevezte ki.

— **Kitüntetett tengerészkapitány.** A hivatalos lap jelentése szerint a király megengedte, hogy Kuretska Sándor tengerészkapitány, az Adria tengerhajózási társaság „Árpád“ nevű gőzösnének parancsnoka a Nisán Ifjúkár tuniszi rend III. osztályu tisztí jelvényét elfogadhassa és viselhesse.

— **Kinevezés.** A fiumei pénzügyigazgató Anzu Péter és Zanperle Vitus díjtalan vámgyakornokjelöltek a fiumei fővámm hivatalhoz díjtalan vámgyakornokokká nevezte ki.

— **Pályázat.** A hivatalos lap pályázatot hirdet a fiumei adóhivatalnál betöltendő I. osztályu ellenőri állásra. A kellően felszerelt folyamódványok két héten belül nyújtan-dók be.

— **Az angol király és a »Carpathia«.** Palermóból írják, hogy kedden este a palermói kikötőben horgonyzó »Carpathia« mellett közt ki az olasz vizeken járó Edvárd király jachta. A »Carpathia« fedélzetén levő magyar kivándorlók, amint észrevették a királyi jacht megérkezését, zajos éljenzésben törtek ki. A király meghallotta az éljenzést, feljött a jacht fedélzetére s mosolyogva intett kezével köszönetet az üdvözlésért. Hogy pedig még jobban kifejezést adjon köszönetének, ebédje alkalmával eljászta zenekarával a magyarok üdvözlésére a magyar Himnuszt, a Rákóczi-induló, sőt a Kossuth-nótiát is. Ez a figyelem persze leirhatatlan lelkesedést keltett a magyarok sorában, mire Pentecoste, a »Carpathia« magyar-barát kapitánya, fél óra alatt betanultatta a kivándorlók rezes bandájával az angol himnuszt, azután a fedélzetre vitte őket s ott eljászta velük. Edvárd királynak és családja tagjainak annyira tetszett a dolog, hogy kedőjüket lobogtatták a magyarok felé, akiknek sorában csak nagysokára csillapodott le az éljenzés.

ládi életbe, itkán esik meg, hogy hütlenséget ne tapints. Ha szép az asszony, őt szemelem ki kliensül. Ha rut az asszony, akkor okvetlenül a férjéről tetelezhetem föl a házasságtörést. És a szerint szelekszem.

— De hogyan?

— A lehető legegyszerűbben. Meglátogatom például az asszonyt, amikor a férje nincsen otthon és így szólok hozzá: »Madame, szolgálatot óhajtok tenni önnek: még pedig a legnagyobb szolgálatot... Az ön férje titkos kutatónak adott megbízást. Legyen résen!«

— Lám, lám! Kezdem érteni.

— A jutalom természetesen sehol sem marad el... De megállj csak: egy pillanatra!

Copin egy urat látott belépni a kávéházba.

— Ez engem keres. A legújabb esetem. Megbocsátsz, hogy azonnal el kell vele sietnem.

— Mindenesetre.

— Tehát a viszontlátásra!

És Copin távozott, a barátja pedig irigykedve nézett a szerencsés kópé után, aki fejen találta a maga szögét.

— **Hangverseny.** Május 2-án Földesy Arnold, magyar gondokaművész Polonyi Elemér budapesti zeneakadémiai tanár közreműködésével hangversenyt rendez Fiumében. Jegyek Hromatka könyvkereskedésében kaphatók.

— **Az abbáziai evezős-verseny.** Az osztrák flotta-egyesület által tervezett evezős-versenyt, amely legutóbb a heves bórá miatt elmaradt, vasárnap, e hó 28-án tartják meg Abbáziában. A verseny után kirándulás lesz a Quarnerón, este pedig a Stefánia dísztermében táncmulatságot rendeznek. Az evezős-verseny délután fél 3 órakor, a táncmulatság este 9 és fél órakor kezdődik. A már váltott belépőjegyek érvényesek.

— **Strasznoff.** Zágrábról jelentik: Strasznoff Ignác a lepoglavai fegyházban a szabómesterséget tanulja és kijelentette, hogy kiszabadulása után Budapesten szabóműhelyt fog nyitni.

— **Az osztrák kereskedelmi miniszter Triesztben.** Forst dr. osztrák kereskedelemügyi miniszter, aki ma utazott el Triesztből Pólába, tegnap a Stabilimento Tecnico Triestino hajógyárában tett látogatást. Megnézte az új csatahajók építésére készült kőépítkezéseket, azután a román kormány részére épülő dunai monitort tekintette meg, majd az 1905. évben vízrebocsátott »Erzherzog Ferdinand Max« nevű nagy csatahajót és örömmel vette tudomásul, hogy a gyár nagyban el van látva munkával. Ezidőszerint ugyanis Románia részére nyolcz torpedónaszád és két monitor és a Magyar-horvát hajótársaság részére egy győzős épül a gyárban.

— **A tavaszi nyári térzenék.** Május 1-től szeptember végéig a városi zenekar minden penteken este 8 óra 30 perczkor fog terzenet adni az Adamich-téren. A kat-nazzenekar pedig minden csütörtök este ad május 1-től terzenet ugyanott.

— **Földrengés.** Veronából jelentik, hogy tegnap reggel 5 óra 54 perczkor heves hullámszerű földrengést észleltek. 7 óra 9 perczkor második könnyebb földlökést éreztek. A lakosságon nagy pánik volt erőt. A földrengés károkat nem okozott. — Páduában, Salóban, Mantuában, Cremonában, Piacenzában és Urbinóban tegnap reggel kevéssel 6 óra után földrengést észleltek, a melyet Domodossorában, Moncalieriben, Porto Mauricióban és Firenzeben is észleltek az obszervatóriumokban. — Bozenből jelentik, hogy tegnap reggel 5 óra 58 perczkor rövid, aránylag igen heves földrengést észleltek.

— **Ki akar hadapród lenni?** A városi tanács pályázatot hirdet egy Fiume városi tanácsa által a soproni katonai főreáliskolánál létesített ingyenes alapítványi helyre. A kellően felszerelt ajánlatokat május 12-éig kell benyújtani a városi tanácshoz, mely azokat a városi képviselőtestület elé terjeszti határozathozatal végett.

— **Nyitva van az akvárium.** A tengerészeti hatóság épületében levő halkisérleti állomás akváriuma, amelynek medenczéiben tengerünknek érdekes halfajlaga látható, ezentul minden nap nyitva áll a közönség részére délelőtt 10—12-ig és délután 3—6 óráig. Vasár- és ünnepnapokon az akvárium csak délelőtt tekinthető meg a szokott órákban. Belépődíj nincs.

— **Pályázat.** A m. kir. államvasutak a fiumei kőolajkikötőben elállítandóroda- és laképület építésére nyilvános pályázatot hirdetnek ez évi május hó 18-iki határidővel. Az ajánlatra vonatkozó részletes feltételek és az ajánlati minta a m. kir. államvasutak zágrábi üzletvezetőségénél és a fiumei osztálymunkosgnél szerezhetők be.

— **Árverés a zálogházban.** A zálogház igazgatósága közhírré teszi, hogy május 23-án délelőtt 9 órakor nyilvános árverés útján eladja mindazokat az értéktárgyakat, amelyekért 1905-ben nem fizettek kamatokat. A tárgyak tulajdonosai az árverés napjáig, május 23-áig még kiválthatják értéktárgyaikat, vagy lefizethetik a hátralékos kamatokat.

**Kioltott aczélkötők.** Milánóból táviratozzák: Mivel a Terni-aczélművek sztrájkoló munkásaival a megegyezés tizennégy napja nem sikerült, holnap a Terni-társaság kohóiban a tüzet eloltják.

**A hamburgi kikötő kibővítése.** A hamburgi «Neue Hamburger Zeitung» jelenti, hogy a hamburgi községtanács öt új rakodópártnak az építését határozta el. Erre az elhatározásra a községtanácsot az egyre növekedő forgalom indította.

**Uj osztrák hajók.** Az Austro-Americana triezsi hajóstársaság legújabb gőzöse, amelyet «Laura» névre kereszteltek, tegnapelőtt készült el teljesen a glasgowi hajógyárban. Az új gőzös, amelynek kettős hajtócsavarja van és óránként 16 mérőöldnyi sebességgel halad, már tegnap el is indult első útjára. A «Laura» Glasgowból Napolyba ment, ahol az olasz kivándorlási bizottság tüzetes vizsgálat alá fogja venni. A hajó ugyanis olaszországi kivándorlók szállítását fogja rendszeres járatokban vegezni. Az új osztrák gőzös majushó 4-én vagy 5-én lesz anyakikötőjében, Triestben. Az Austro-Americana társaságnak egyik újabb gőzöse, az «Alice», amely a «Laura»-nak ikerhajója lesz, július havában készül el.

**Gőzkomp a La Manche-csatornán.** Londonból jelentik, hogy Erlanger terve a La Manche-csatorna átfurására meggyőződött. Ennek oka nemcsak a katonai körök állásfoglalásában keresendő, hanem abban a körülményben is, hogy tekintélyes liberális politikusok két hatalmas londoni bankár-czeggel együtt a nagy gőzkomp terve mellett foglaltak állást. A kormány is ezt a tervezetet pártolja. A francia kormány és a francia északi és nyugati vasutársaságok a komptervezetet elfogadták és jó eredménnyel kecsegtetnek az érdekelt angol vasutársaságokkal most folyó tárgyalások is. Jövő év tavaszán már az alsóház elé terjesztik az erre vonatkozó billt, mert egy angol-francia pénz-konzorcium hozzáfogott az előkészületek megtételéhez.

**Ezeregyj meséjében** olvashatunk csak egy káprázatos japán és kínai árukról, mint aminőt a fumei japán áruházban olcsó pénzért vásárolhatunk. Az árukat reggeltől estig ostromolja a közönség és a valódi perzsa szőnyeget, feltűnést keltő nippet, gyöngyfüggönyöket, diszalbumokat, szivartárczákat alig egynehány pillanat alatt elkapkodják. Az áruház derék tulajdonosa a napokban érkezett vissza Japánból, ahonnan különhajó rakományt hozott pazar és fényes árukból. A közönség rajlott arra, hogy a hajókon vásárolt áruk primitívek és drágák. A gyönyörű kiállítás minden vételkényszer nélkül meg lehet tekinteni Fiumében (Via Alessandrina), Abáziában pedig a Hotel Palace Bellevueben. Melegen ajánljuk olvasóink figyelmébe.

**SZÍNHÁZ.**

**„Lili.”**

Nagy közönség gyönyörködött ma este a Fenice-színházban a legkedvesebb operettek egyikeben, a bájos zenéjű «Lili»-ben. Az előadás igen jó és szépen összevágó volt. *Balláné Csik Irén*ek (Lili) négyes szerepében alkalma nyílt ma kiváló alakító képességet is bemutatnia. A szerelmes, de érzelmeiben megcsalódott fiatal leányt, a szerelem nélküli hazasságban élő asszonyt, akit szíve első és igazi választottjának váratlan megjelenése hitvesi hűségében megtántorít, az előkelő agg matrónát és a

boldog szerelem mámorában úszó gyermekleányt egyaránt megkapó jellemzéssel játszotta. Éneke is igen szép és érzeteljes volt, úgy hogy nyílt színen is zajos tapsra ragadta a közönséget. A vénségesen öreg, de családja rémületére egyre fiatalodó nagybácsi kaczagató szerepében *Sziklay Miklós* kitünő alakítást nyújtott, amelyet állandóan élénk derűtlenség kísér. *Boross Géza* professzora nagyon mulattató volt s *Szőreghy Gyula* is temperamentumosan játszott és az eddiginei nagyobb hatással énekelt. A többi szereplő: *Szilassy Juliska*, *Havassy Szidi*, *Szöke*, *Madas* és *Stella* szintén jól megállotta helyét. A közönség tapsa minden felvonás végén a lámpák elé szólította a szereplőket.

Holnap Dellinger Adolf «Don Czézár» című operettjének bemutatató előadása lesz.

**Műsor:**

*Vasárnap délután*, mérsékelt helyárrakkal: «A feleskei nótárius», a czimszerepben Sziklay Miklóssal.

*Vasárnap este*: «Gül Baba», Züllikár szerepében Safrány Vilmosmal.

*Hétfőn*: «Doktor Klaus», L'Arrongenak a budapesti Vigszínházban nagy sikerrel bemutatott vígjátéka.

*Kedden*: «Czigánybáró», Rédey Szidivel és Bejczy Györggyel a főszerepekben.

**Szombat, április 27. Bérlet 12. sz. (Páros.) Don Czézár.**

Operett 3 felvonásban. Irta: Valther Oszkár. Zenéjét szerző: Dellinger Adolf. Fordította: Mérei Adolf. (Rendező: Balla Kálmán. Karnagy: Donáth Lajos.)

**SZEMÉLYEK:**

A király	Bejczy György
Don Fernandez de Mirabilles, miniszterelnök	Viragh Ferencz
Don Ranudo Onofrio de Colibrados, államtitkár	Sziklay Miklós
Donna Uraea, a felesége	Havassy Szidi
Don Czézár de Bazán, Garaffa grófia	Balláné Csik Irén
Pueblo, a királynő solymásza	Paksy Margit
Pedro	Czakó Miczi
Jose	Kapossy Rózsi
Manuel	Kovács Gizi
Frederico	Erdélyi Lili
Laurenzo	János Vilma
Eugenio	Szilágyi Rózsi
Juan	Bacsányi Paula
Sancho	Balogh Leona
Maritana, cigányleány	B. Répássy Gusztó
Martinez, kapitány	Csáky Antal
Az alkada	Boross Géza
Alerta, közkatoná	Szőreghy Gyula

Polgárok, polgárnők, parasztok, katonák, lovagok, apródok, dámák, szolgák. — Történik az I. és II. felvonás Madridban, a III. felvonás Madrid mellett Don Czézár kastélyában.

— Kezdeté este 8 órakor. —

*Olvasóink figyelmébe. Lapunk egyes példányai kaphatók a «Globus» hírlap-elárúsító üzletben, Vinc. de Domini-utca. — A m. kir. dohánynagyüzsdében, Piazza Elisabetta. — Capudi Romualdo likőr-üzletében, Deák-Corso. — Devescovich Giov. trafikban, Riva Szápáry. — Barbis Giov. trafikban, Via Adamich és kiadóhivatalunkban („Unio”-nyomda, Riva Szápáry, Adria-palota.)*

Főszerkesztő:  
**Szemerjai Kovács Zoltán.**  
Felelős szerkesztő:  
**Murai Jenő.**  
Kiadótulajdonos:  
**«Unio» könyvnyomdai műintézet.**

**BUSSINDICELO  
FRICZI PENSIO.  
MAGYAR OSALÁDI OTTHON.**

**Catti György utóda**

cs. és kir. udvari szállító

**gyógyszertára**

— a városi torony mellett. —

Ajánlja magát minden orvosi rendelés azonnali és exakt elkészítésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszerzappanok, az összes ásványvizek, toalettcikkék és szépitőszerek, stb. stb.

**CIRKVENICÁ**

**SZALLÓ ÉS PENSIO**

**CIRKVENICA.**

— a magyarság legkedveltebb központja.

Szobák gyönyörű tengeri kilátással.

Családok részére nagy kedvezmény.

Figyelmes kiszolgálás. Mérsékelt árak.

Tulajdonos: **Körner Iván.**

**Elsőrangú divatszabászat**

**Himmel Ferdinánd Fiume**

Via Adria 1. sz. Zmaies-ház.

Készít:

Angol-, francia-, sport- és amazonruhákat.

Mérsékelt árak. — Kifogástalan szabás.

**A**

**Magyar Vendéglőben**

(Riva Szápáry 1.)

a kőbányai Polgári serfőző világhírű, orvosilag javasolt Szt. István védjegyű

---

**Dupla malátasört**

a mai naptól kezdve csapból mérlik ki.

Kizárólag magyar konyhájából izletes ételek lesznek kiszolgálva.

**Magyar borok.**

A szerkesztőség és kiadóhivatal telefon-száma: 224.

**Reggelizés előtt fél pohár Schmidthauer-féle radio-activ**

**Igmándi keserűvíz**

az elrontott gyomrot 2-3 óra alatt teljesen rendbe hozza.

Hathatós óvszer a belső betegségek elterjedésének megállítására, úgyszintén kiváló gyógyhatású gyomor-, bél- és vérébajokban, továbbá **elkövérédek, szívelhájás** és az ezzel járó **fulladásnál, sárgaság, máj- és lépdeganat, cukorbetegség, aranyér, csúz- és köszvény-nél, vérbőségnél s egyéb belső szervek bajokban.** — Főszétküldés a forrástulajdonos: **Schmidthauer Lajos** gyógyszerésznél Komáromban. Kapható minden jobb gyógyszerész és fűszerüzletben, **Fiumében Heim F.-nél**, kis üveg 30 f., nagy üveg 50 f. — Össze nem tévesztendő más fajta keserűvizekkel.

**Bristol szálló**

Abbazia.

**Nagy kávéház és étterem.**

Elsőrangú ház, pazar fényűzéssel berendezve. Minden balkonos szobából gyönyörű tengeri kilátás. Figyelmes kiszolgálás. Pensió családok és magánosoknak mérsékelt árok mellett.

Modern kényelem. — Mérsékelt árok.

Szobák 2 koronától feljebb.

**Pensio Villa Melanie**

ABBAZIA

a Szegő szanatorium mellett.

Saját házi és tengeri fürdő. Minden szobából gyönyörű tengeri kilátás.

Olcso árok.

**MAGYAR**

okleveles masseur-arczapolás és manieure amerikai módszerrel. Szépségápolás stb. Hához jöveők.

**Mme László**

ABBAZIA, Villa Nada II. em.

**Rákóczi vendéglő**

Az új kivándorlási palotával szemben.

Tulajdonos: **Gulyás László.**

Valódi magyar konyha. Étkezésre elfogadok előfizetőket.

**Ebéd és vacsora 20 forint.**

Gyönyörű kerthelyiség kuglizóval nyárára.

TELEFON 472.

**Klotid szálloda és pensio****SUSAK, 5 percnyire Fiumétól.**

Kiváló teljes ellátás fürdővel, lakással napi 5 koronától feljebb.

Nyári tengeri fürdő - Külön meleg tengeri fürdő. — orlási nagy terrasza a tengerre.

Remek étterem. — Kiváló tiszta italok.

Olcso árok. — Pontos kiszolgálás.

Fiuméből omnibuszszal 5, gyalog 10 perc séta.

Kellemes kiránduló hely.

**DORNER DÁNIEL**

vendéglős.

**RESCH ANT.**

tulajdonos.

**Megérkeztek**

a napokban a pünkösdi és nyári szezonra való dús választéku angol zephírek, kötények gyermekek és hölgyek részére, azonkívül tiszta ezernavasznak és fehérmű kellékek minden kivitelben.

Feltűnést keltő divatcikkeinket a nagyközönség figyelmébe ajánljuk, u. m.: nyakkendőket, harisnyákat, zsebkendőket stb.

Minden törekvésünk oda irányul, hogy olcsó árok mellett tisztességes jó árut bocsássunk t. vevőink rendelkezésére.

Számos látogatásért esedeznek

**VUJA és BAKI**

FIUME, Via Adamich 1. szám

Terzi-féle ház.

Fiumei első magyar rizshántoló- és rizskeményítőgyár részv.-társaság

FIUME.

VÉDJEGY.



Különlegesség

**fénykeményítő**

tábláoskákban.

A vegyi tisztaságért a gyár kezkesedik.

Szájpadlás nélküli szabadalmazott

**FOGSOROKAT**

egy darabból kizárólag készít

**FRISCH LEO**

fogműterme, az Adamich-tér sarkán Via Lido 2. II. emel. (Rinaldi ház)

naponta d. e. 8-12 és d. u. 2-6,

Minden műtétet **fájdalom nélkül** személyesen végez el.

Foghuzás, arany-ezüst és porcellán-plombirozás. Aranykoronák; szájpadales nélküli arany fogsorok; porcellán és arany fogsorok (legujabb). Kaucsuk- és smaltol-fogsorok.

Katonatisztek, állami és vasuti tisztviselők jelenékény mérséklésben részesülnek.

**Használt és új Zsákok raktára.**

Bel- és külföldi gyártmányú új- és használt zsákok vétele és eladása.

**Rupnik Emil**

Ürményi-tér 6. sz. Steinmann-féle ház.

Telefon 226. sz.

**Mignon Pensió**

Volosca (a moló mellett).

A legszebb és legkényelmesebb otthon Voloscában.

Figyelmes kiszolgálás.

Mérsékelt árok.

**Leder S. czipőüzlete**

VIA GOVERNO 11 (Corso), A VINC. DE DOMINI-UTCA SARKÁN.

Nagy választéku, magyar gyártmányu legkitünőbb

**férfi-, női- és gyermek czipők**

minden árban.

Mérték szerinti megrendelések kifogástalanul eszközöltetnek.

**A DREHER ANTAL-féle egyesült sörgyárak részvénytársaságának**

(Gyár Budapest-Kőbánya).

fiumei főraktára.

Iroda: Ürményi tér 6. — Jéggyár: Canale utca, Steinmann-ház. — Telefon szám 226.

**Gyógyhatású DUPLA MALÁTA SÖR**

Orvosok által ajánlott gyógyító hatású sör. A sör hetenként 25 majolika palaczkot tartalmazó eredeti ládában érkezik frissen a gyárból. — Ezen kitünő sörön kívül állandóan raktáron van kiviteli és márcziusi sör, 1/4, 1/2 és 1 hl-es hordókban és 50 féli lieres palaczkot tartalmazó eredeti ládában.

Vendéglősök rendelésre barna dupla maláta sört is kapnak.

Bárhova hához is történik szállítás.

Detail elárusító helyek:

„Unione“-üzlet Via del Pino. — F. Pavletich (volt fogyasztási szövetk. üzlet) Corso Pro-lungato. — A „Salamon“-féle cukrászda, tulajdonos: **Bardola V.****Mindenkor friss csapolás**

a Bonavia szállóban, tulajdonosa: Scala Ferdinánd; a Sorko-féle vendéglőben, a községi takarékpénztár épületében, Batthyányi rakodópart 10. és a New-York kávéházban, Corsia Deák.

**Főképviselet: Rupnik Emil, Ürményi-tér 6.**

Nyomatott az „Unio“ könyvnyomdában Fiume, (Adria palota, Riva Szápáry).